Genre du véhicule		Marque de febrique				Fiche d'homologation N°		
Camion (châssi	.s) **)	MOWAG	¥	300 B		сн 3563	11	
Constructeur Identification	CHRYSLER COR	37-33		nfabrik AG 82	80 Kreuzlingen			
Piaquette constructeur N° du châssis Identification du moteur Importateur principal Véhicule homologué	à gauche, à	l'intérieur de la porte L'avant, latéralement su gauche, à l'avant latéra			par l'importate	ur)		
Châssis Nombre d'essieux Direction Transmission mé Nombre de vitesses Frein de service	S ou 6 hydraulique,	Nombrederous 6 rec assistance hydrauliq comatique, avec bofts come toute 2 circuits, AV=disques/	mplémentaire s roues *)	Moteur Marque Construction Carburant Refroidissement Alésage Cylindrée	CHRYSLER V B eau 101,6 5895	Type Temps Position Nombre cylindres Course CV-Impôt	360 4 avant 9 90,93 30,02	
Frein auxillaire  Frein d'arrêt Ralentisseur Contrôle 2 circuits	sur les roues identique au	expansion interne, arrière frein auxiliaire, pédal de de pression; lampe-té		Puissance en kW CV Bruit à 1 arrêt Silencieux Mesure des gaz Déparasitage	78 08/A 1 pot 535x280x CO 1,0 % à 750 OCE, annexe 8,	t/min	2700 x) +) +2700 x)	
Carrosserie Nombre de portes Ceintures sécunté Cale Antivol	2  1= 285x150x1*	Rémoviseurs MEENE	ygraphe /gsuche/droite emands	Polds Poids à vide Charge utile Poids total Garantie fabr.	2100 7.50-16 C	4200 4200	total 2289 §) 5900	
		Ur D Empattements 3440 C Essieu double av D Voie av 1664 Voies av	ar 1735	Dimens, pneus Ply/bars Charge pour V max  Garantie poids remor Garantie poids el l'el Poids remorquable te	10 / 5,25 2450 120 quable avec frein rquable sans frein	7.50-16 C 10 / 5.25 4660 120 mécaniqu 9600	(Variantes voir remarques) e/automatique / 6600	
ar Distance volant – vers l'avai	nt du vehicule-	Braquage Ø 9 17100	d 16900	Vitesse maximale sel Vitesse maximale tes		•	110 km/h	

Equipement Feux de route	<b>§)</b>	HCR (E)				Indications pour le permis de circulation					
Feux de croisement		HCR	(Ē)				Genre du	Ca	mion		•
Feux de position		A	(E)	dans HCR			venicule				-
Feux rouges		_R-S1_	(E)	•			Marque et type	M	OWAG	W 300 B	
Feux stop		R-S1	(E)	<u> </u>			Homologation				
Clignoteurs	av	_SAE IP	71		ar2	a (E)		CH	3563 11		
Catadioptres	34		<del>,</del> ,,		ar <u>I</u>	(E)					
Feux de gabarit	84	_A	(E)	<u></u>	ar		Carrossene	_			
Feux complémentair	res				<u>,</u> .						
Eclairage plaque		<del></del>		combiné			Places t	total 3		avant	3
Essuie-glace		_2/balai			avec/90	CE lave-glace					
Avertisseurs		SPARTO:				·	Poids à vide sel	1.bu <u>ll</u>	letin pesage	Carburant	B
		ou d'au	itre	s modèles homo	ologués		Charge utile sel			CV-Impôt	30,02
							Poids total	<u>59</u>	900	Cylindree	5895

## Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- x) Ces données sont indiquées sur la fiche des émissions.
- \*) Entraînement : sur toutes les roues avec déclenchement de la traction avant.
- +) Insonorisation: ventilateur Visco, Ø 440 mm (5 pales);
  mesure du bruit au passage valable avec le limiteur du régime LIMITRON V" V4 8 cylindres;
  régime limité à 4100 t/min.
- É) Les dimensions, les poids et l'équipement doivent être contrôlés à l'immatriculation; des bavettes sont obligatoires derrière les roues avant
- \*\*) Immatriculation comme machine de travail lourde, voir FH CH 5563 12.

54074/5